

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 16 (1898)  
**Heft:** 190

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnemente:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 3<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 3<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 3<sup>e</sup> semestre fr. 3. — Etranger: un an fr. 22, 3<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Bern.  
Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendstunden verschickt.	<b>Redaktion und Administration</b> im Eidgenössischen Handelsdepartement.	<b>Rédaction et Administration</b> au Département fédéral du commerce.	Parait, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
<b>Insertionspreis:</b> Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. par Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		<b>Prix des annonces:</b> La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Bern, et par les Agences de publicité.	

**Inhalt — Sommaire**

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Register de commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Erhöhung der Notenemission der Banca Popolare di Lugano in Lugano; Spezifikation der gesetzlichen Barschaft: Wochensituation; Generalisituation. — Banques d'émission suisses: Elevation de l'émission des billets de la Banca Popolare di Lugano in Lugano; Spécification de l'encaisse légale; Situation hebdomadaire; Situation générale. — Gewerbliche Mittelstandspolitik. — Zolltarifentscheide in den Vereinigten Staaten. — Volkswirtschaftlicher Kongress in Antwerpen. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende.**

**Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce.**

Luzern. 27. Juni. Nr. 412. Albert und Alfons Bloch, Firma Gebrüder Bloch. **Manufakturwaren.** (Gültig vom 1. Juli an.)  
Zug. 27. Juni. Nr. 400. Naver Wandeler, Inhaber der Firma gleichen Namens. **Tuch- und Konfektionswaren.** (Gültig vom 1. Juli an.)

**Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.**

**Bremer Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft.**

Zu den auf Grund des Schweizerischen Bundesgesetzes vom 25. Juni 1885 publizierten Rechtsdomizilien, von welchen für den **Kanton Bern** Rud. Mosimann ausser Kraft getreten ist, wird an Stelle desselben Herr **Notar Fr. Wittwer** in Bern, Marktgasse 3, zur öffentlichen Kenntnis gebracht.  
Bremen, 24. Juni 1898.  
(D. 71) Die Direktion: **H. Brüns.**

**Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.**

**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.**

**Genf — Genève — Ginevra**

1898. 23. juin. La maison **C. Roygrobollat**, fabrique de peignes, à Versoix (F. o. s. du c. du 25 janvier 1897, n<sup>o</sup> 22, page 85), donne, dès ce jour, procuration à **Emile Turtaz**, d'origine vaudoise, domicilié à Versoix.

23. juin. La raison **Joseph Simonetti**, commerce de chapellerie et commerce de mercerie, ganterie et nouveautés, à Genève (F. o. s. du c. du 26 janvier 1883, n<sup>o</sup> 96, page 772, et 17 septembre 1897, n<sup>o</sup> 236, page 969), est radiée ensuite du décès du titulaire, survenu le 31 décembre 1897.

23. juin. Le chef de la maison **Veuve Simonetti**, à Genève, est Madame **Veuve Joseph Simonetti**, née **Emma-Louise Vuillez**, de Genève, y domiciliée. Genre d'affaires: Chapellerie. Locaux: 22, rue du Mont-Blanc.

23. juin. Les actionnaires de la société anonyme dite **Société chimique des Usines du Rhône (Anciennement Gilliard, P. Monnet et Cartier)**, ayant son siège à Lyon et succursale à Dardagny (au lieu dit La Plaine) (F. o. s. du c. du 8 novembre 1895, n<sup>o</sup> 274, page 1140 et 28 novembre 1896, n<sup>o</sup> 321, page 1321), ont, dans leurs assemblées générales extraordinaires des 15 mars et 16 mai 1898, dont les extraits de procès-verbaux ont été publiés dans le journal d'annonces légales « Le Salut public » de Lyon du 29 mai 1898, voté une augmentation du capital social qui, du chiffre de fr. 4.000.000 existant en dernier lieu, a été porté à six millions de francs (fr. 6.000.000), divisé en 60.000 actions de 100 fr. chacune, toutes souscrites et entièrement libérées. Il n'a rien été changé à la clause des statuts primitifs stipulant que les actions seraient facultativement nominatives ou au porteur.

23. juin. La raison **Natta B.**, à Carouge (F. o. s. du c. du 17 octobre 1895, n<sup>o</sup> 257, page 1071), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Sous la raison sociale **Rannaz et C<sup>o</sup>**, il s'est constitué, à Carouge, une société en commandite qui a commencé le 1<sup>er</sup> juin 1898, et a pour objet la reprise de la suite des affaires de la maison « Natta E. », sus-radiée. Elle a pour seul associé-gérant responsable **François Rannaz**, d'origine française, domicilié à Carouge, et comme associé commanditaire **Alix Rannaz**, d'origine française, domicilié à Carouge (frère du précédent), lequel s'engage pour une commandite de quatre mille francs (fr. 4.000). Genre d'affaires: Casserie de sucre. Locaux: Clos de la Filature.

**Erhöhung der Notenemission der „Banca Popolare di Lugano“ in Lugano.**

Mit Schlussnahme vom 28. Juni 1898 hat der Bundesrat der „**Banca Popolare di Lugano**“ in Lugano die Ermächtigung zur Erhöhung ihrer Notenemission von Fr. 1.000.000 auf Fr. 1.500.000 unter der nach Art. 12<sup>a</sup> des Bundesgesetzes vom 8. März 1881 geleisteten Deckung durch Wertschriften erteilt.

Bern, den 28. Juni 1898.

Eidgenössisches Finanzdepartement.

**Elevation de l'émission des billets de la „Banca Popolare di Lugano, à Lugano“.**

Par décision du 28 juin 1898, le conseil fédéral a accordé à la „**Banca Popolare di Lugano**“, à Lugano, d'élever son émission de billets de banque de fr. 1.000.000 à fr. 1.500.000, ensuite de la couverture faite par un dépôt de titres, conformément à l'article 12<sup>a</sup> de la loi fédérale du 8 mars 1881.

Berne, le 28 juin 1898.

Département fédéral des finances.

**Spécification der gesetzlichen Barschaft bei den schweizer. Emissionsbanken  
Spécification de l'encaisse légale chez les banques d'émission suisses  
auf den 25. Juni 1898 — au 25 juin 1898.**

N <sup>o</sup>	Firma — Raison sociale	Gold — Or		Silber — Argent	
		Fr.	Cts.	Fr.	Cts.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	6,215,450	—	517,775	—
2	Baselandschaftliche Kantonalbank, Liestal	848,555	—	22,280	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	8,849,105	—	1,214,025	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	838,210	—	29,370	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	7,247,460	—	1,260,350	—
6	Crédit agricole et industriel de la Broye, Estavayer	373,610	—	54,795	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	698,410	—	580,650	—
8	Aargauische Bank, Aarau	1,646,220	—	201,585	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	412,240	—	8,375	—
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	848,310	—	114,630	—
11	Thurgauische Hypothekbank, Frauenfeld	456,735	—	51,295	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	1,680,975	—	59,355	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	2,475,150	—	260,460	—
14	Banque du commerce, Genève	3,046,480	—	483,985	—
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau	1,282,565	—	131,280	—
17	Bank in Basel, Basel	9,451,370	—	2,208,020	—
18	Bank in Luzern, Luzern	1,972,710	—	586,185	—
19	Banque de Genève, Genève	2,007,630	—	126,910	—
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	12,897,080	—	1,972,110	—
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	1,016,700	—	45,220	—
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	453,495	—	83,085	—
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	4,821,745	—	384,270	—
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf	608,500	—	55,240	—
28	Kantonale Spar- u. Leihkasse v. Nidwalden, Stans	440,905	—	35,525	—
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	3,265,000	—	28,745	—
31	Banque commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	3,204,240	—	150,700	—
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	897,220	—	145,800	—
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	795,010	—	335,635	—
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	1,966,310	—	361,475	—
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	446,905	—	19,375	—
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	908,370	—	421,345	—
37	Credito Ticinese, Locarno	976,565	—	19,165	—
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	2,080,490	—	19,955	—
39	Zuger Kantonalbank, Zug	298,545	—	59,880	—
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	819,345	—	187,205	—
		90,679,750	—	12,086,205	—
Depositum bei der Zentralstelle Dépôt au bureau central		2,100,000	—	—	—
Gesetzliche Barschaft Encaisse légale		92,779,750	—	12,086,205	—

**Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweizer. Emissionsbanken.**

**Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.**

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation	Totaler Barverrat	Ungedeckte Zirkul.	Verfügl. Barschaft
	Circulation eff.	Encaisse totale	Circul. non couv.	Encaisse dispen.
<b>1897</b>				
Durchschnitt — Moyenne	185,795	99,975	85,820	20,209
Maxima	211,590	107,129	107,816	23,272
Minima	172,877	94,868	75,690	14,813
<b>1898</b>				
<b>1. Quartal — 1<sup>er</sup> trimestre.</b>				
Durchschnitt — Moyenne	190,387	103,899	86,988	20,887
Maxima	204,180	105,810	99,422	22,562
Minima	184,673	101,574	80,282	18,154
<b>2. Quartal — 2<sup>e</sup> trimestre.</b>				
2. April — 2 avril	198,097	99,948	98,149	17,689
9. April — 9 avril	191,935	101,200	90,785	19,274
16. April — 16 avril	190,138	101,878	88,450	20,316
23. April — 23 avril	189,908	101,607	88,296	20,170
30. April — 30 avril	196,578	102,561	94,012	20,186
7. Mai — 7 mai	194,375	101,719	92,656	19,764
14. Mai — 14 mai	191,864	102,266	89,108	20,928
21. Mai — 21 mai	186,247	101,958	84,289	20,987
28. Mai — 28 mai	188,344	108,991	84,383	23,312
4. Juni — 4 juin	188,060	104,379	88,781	24,341
11. Juni — 11 juin	184,790	104,834	79,956	25,675
18. Juni — 18 juin	188,170	104,765	78,405	25,313
25. Juni — 25 juin	185,922	104,866	81,036	25,448

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 25. Juni 1898.  
 Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 25 juin 1898.

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central		Noten anderer schweiz. Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Uebrige Kaszabestände Autres valeurs en caisse		Total		
		Emission	Circulation	Gesetzliche Notendeckung 50 % der Zirkulation Couverture légale des billets 50 % de la circulation	Frei verfügbarer Teil Partie disponible		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	13,800,000	13,788,600	5,515,440	1,263,285	—	781,500	98,768	16	7,663,988	15
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	2,000,000	1,983,550	793,420	98,848	70	89,550	6,160	35	937,974	05
3	Kantonalbank von Bern, Bern	19,400,000	17,445,750	6,978,800	3,114,465	60	2,390,600	98,255	12	12,576,620	72
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	2,000,000	1,979,150	791,660	79,604	—	61,200	118,740	18	1,061,204	13
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	18,000,000	17,760,950	7,104,380	1,553,965	20	878,450	7,375	60	9,539,170	80
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	1,000,000	986,950	394,780	83,625	—	17,400	4,899	85	450,184	85
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	2,500,000	1,972,500	789,000	459,143	76	94,050	83,616	12	1,455,809	88
8	Aargauische Bank, Aarau	4,000,000	3,831,350	1,532,510	384,722	41	154,450	280,093	06	2,251,735	47
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	1,000,000	964,500	385,800	36,644	89	197,550	70,172	61	690,167	60
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	2,000,000	1,912,650	765,060	217,066	80	93,650	87,529	99	1,168,226	29
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	988,950	395,580	115,475	45	127,850	50,447	75	689,353	20
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	4,000,000	3,936,000	1,574,400	469,187	10	174,050	26,746	99	2,244,384	09
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,900,000	5,767,550	2,307,020	428,690	—	523,700	227,517	60	3,486,827	60
14	Banque du Commerce, Genève	18,600,000	13,385,400	5,354,160	8,189,305	—	604,850	81,032	30	9,239,347	30
16	Appenzel A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	3,000,000	2,980,550	1,192,220	222,051	44	62,250	19,205	46	1,495,736	90
17	Bank in Basel, Basel	24,000,000	22,453,800	8,981,520	2,759,280	—	1,582,000	50,238	50	13,872,978	50
18	Bank in Luzern, Luzern	5,000,000	4,973,250	1,969,300	528,598	25	172,450	104,865	03	2,796,703	28
19	Banque de Genève, Genève	4,400,000	3,886,800	1,564,520	584,915	80	250,250	53,477	55	2,448,162	85
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	28,000,000	23,545,900	9,418,360	6,160,512	36	2,177,000	141,126	18	17,896,998	49
28	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	2,447,900	2,372,850	948,340	214,640	94	246,000	42,995	87	1,452,576	81
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,000,000	988,900	395,560	91,020	—	77,500	3,190	10	567,270	10
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	12,000,000	11,255,050	4,502,020	662,594	73	238,050	70,222	76	5,472,887	49
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,500,000	1,466,700	566,880	72,060	—	37,250	1,627	18	687,617	18
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	1,000,000	982,450	392,980	83,450	—	21,200	2,483	71	500,113	71
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	8,000,000	6,314,800	2,525,920	805,045	78	209,300	21,334	25	3,551,600	09
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	8,000,000	7,900,600	3,160,240	199,070	55	189,900	27,737	75	3,526,948	30
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,400,000	2,287,850	914,940	351,662	61	245,500	55,894	04	1,567,986	65
33	Glerner Kantonalbank, Glarus	2,500,000	2,496,250	998,500	132,145	—	75,250	9,783	70	1,215,678	70
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	5,000,000	4,937,050	1,974,820	371,538	68	585,850	29,476	68	2,961,685	21
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	965,400	386,160	78,520	—	9,900	5,278	70	479,868	70
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	3,000,000	2,992,000	1,184,800	280,006	—	80,850	17,900	18	1,513,856	18
37	Credito Ticinese, Locarno	2,250,000	2,211,950	884,780	111,240	—	52,750	35,018	26	1,083,788	26
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	5,000,000	4,894,650	1,967,860	92,685	—	188,300	13,778	19	2,247,423	19
39	Zuger Kantonalbank, Zug	1,000,000	965,950	386,580	116,545	—	58,750	7,064	70	568,729	70
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	1,000,000	989,500	399,800	106,750	—	29,050	88,810	60	574,415	60
	Stand am 18. Juni 1898	216,697,900	* 198,544,600	79,417,840	25,448,115	—	12,622,800	1,933,694	86	119,422,449	86
	Etat au 18 juin	217,195,550	197,880,200	78,952,080	25,818,215	—	14,210,600	1,704,249	25	120,680,144	25
		- 497,650	+ 1,164,400	+ 465,760	- 365,100	—	- 1,587,800	+ 229,445	61	- 1,257,694	39

\* Wovon in Abschnitten von Fr. 1000 500 25,789,000  
 100 25,789,000  
 50 112,918,200  
 50 47,486,400  
 Fr. 198,544,600

Ausgewiesene Zirkulation Fr. 198,544,600. —  
 Circulation accusée )  
 Noten in Kassa der Banken ) 12,622,800. —  
 Billets chez les banques )  
 Noten in Händen Dritter Fr. 185,921,800. —  
 Billets en mains de tiers )

Noten in Händen Dritter Fr. 185,921,800. —  
 Billets en mains de tiers )  
 Gesetzliche Barschaft. ) 104,865,955. —  
 Espèces légales en caisse )  
 Ungedeckte Zirkulation Fr. 81,055,845. —  
 Circulation non couverte )

Gold — Or . . . . . Fr. 92,779,750. —  
 Silber — Argent . . . . . 12,066,205. —  
 Gesetzliche Barschaft Fr. 104,865,955. —  
 Encaisse métallique )

Stand am 18. Juni 1898 Fr. 183,169,600. —  
 Etat au 18 juin ) Fr. 78,404,805. —  
 Fr. 104,765,295. —

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.  
 Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) Vom 25. Juni 1898. — Du 25 juin 1898. (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi				Total			
			Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Checks, inamt 5 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 5 jours	Innert 4 Monaten fällige Schweizer Wechsel Effets sur la Suisse	Echängt dans les 4 mois Ausland-Wechsel Effets sur l'étranger		Lombard-Wechsel Avances sur nantissement	Schweiz. Staatsbancscheine, Obligationen und Coupons Bons de caisse d'états suisses, obligations de dite états et leurs coupons	
5	Bank in St. Gallen	18,000,000	873,460	—	8,138,724. 95	158,628. 60	3,156,600. —	—	—	12,827,408. 55
14	Banque du Commerce, à Genève	18,600,000	604,850	47,216. 50	4,788,548. 95	—	40,000. —	2,728,500. —	* 4,670,490. —	12,829,600. 45
17	Bank in Basel	24,000,000	1,582,000	—	9,601,069. 88	1,057,090. 80	8,658,300. —	—	—	20,898,460. 68
19	Banque de Genève	4,400,000	250,250	—	8,079,281. 10	25,628. 30	1,184,808. 85	547,860. —	—	10,036,822. 75
31	Banque commerciale neuchâteloise	8,000,000	189,900	—	6,916,084. 05	58,518. 17	418,850. —	—	—	7,527,847. 22
	Stand am 18. Juni 1898	78,000,000	3,450,450	47,216. 50	87,478,708. 98	1,839,860. 87	16,091,063. 85	5,217,850. —	—	68,620,184. 65
	Etat au 18 juin	78,000,000	4,598,300	—	85,321,109. 38	1,405,287. 24	16,120,806. 65	5,217,850. —	—	62,662,808. 22
		—	- 1,147,850	+ 47,216. 50	+ 2,152,594. 60	- 65,876. 87	- 29,268. 80	—	—	+ 967,831. 43

  

Nr.	Firma Raison sociale	Aktiven — Actif			Passiven — Passif			Total		
		Gesetzliche Barschaft Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes Couverture d. billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfristige dispon. Guthäben Autres créances disponibles à courte échéance	Noten-Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden Engagements sur effets de change			
5	Bank in St. Gallen	8,658,345. 20	12,827,408. 55	780,616. 26	21,766,965. 01	17,760,950	1,194,019. 87	—	—	18,954,969. 87
14	Banque du Commerce, à Genève	8,543,465. —	12,829,600. 45	1,078,521. 55	22,451,587. —	18,885,400	2,350,297. 60	—	—	15,785,697. 60
17	Bank in Basel	11,740,760. —	20,898,460. 68	1,928,344. 77	34,564,555. 45	22,453,800	5,577,817. 58	—	—	28,081,117. 58
19	Banque de Genève	2,189,485. 80	10,036,822. 75	80,000. —	12,206,258. 05	3,886,800	59,466. 20	—	—	3,945,766. 20
31	Banque commerciale neuchâteloise	8,359,810. 55	7,527,847. 22	40,993. 61	10,928,151. 38	7,900,600	898,818. 66	—	—	8,293,913. 66
	Stand am 18. Juni 1898	34,441,806. 05	63,620,134. 65	3,855,476. 19	101,916,916. 89	65,387,050	9,574,414. 91	—	—	74,961,464. 91
	Etat au 18 juin	34,028,856. 05	62,662,803. 22	4,221,864. 99	100,918,524. 26	64,355,800	9,140,090. 19	—	—	73,495,890. 19
		+ 412,950. —	+ 957,331. 43	- 366,388. 80	+ 1,008,392. 63	+ 1,031,250	+ 434,324. 72	—	—	+ 1,465,574. 72

† Ohne Fr. 22,066. 54 Scheidemünzen und nicht tariferte fremde Münzen. — † Sans fr. 22,066. 54 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

\* Wovon Fr. 1,000,000 in Gold und Fr. 2,870,490 in Wertschriften als Ergänzung der Notendeckung beim Depositenamt des Kantons Genf hinterlegt.

\* Dont fr. 1,000,000 en or et fr. 2,870,490 en effets publics déposés à la caisse de consignation du canton de Genève en garantie complémentaire de son émission de billets.

25. Juni 1898. — Offizieller Diskontsatz schweizerischer Emissionsbanken 4 %, gültig seit 26. Mai 1898.

25 juin 1898. — Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 4 %, valable depuis le 26 mai 1898.

# General-Situation der schweizerischen Emissionsbanken

auf Ende jeder Woche des I. Semesters 1898.

## Situation générale des banques d'émission suisses

à la fin de chaque semaine du 1<sup>er</sup> semestre 1898.

1898	Emission	Ausgewiesene Zirkulation	Effektive Zirkulation	Noten-Reserve	Ungedeckte Zirkulation	Gesetzliche Bardeckung	Verfügbare Barschaft	Total Barvorrat	Noten anderer Emissionsbanken	Uebrigere Kassa-bestände	Verhältnis des Barvorrats zu der effektiven Zirkulation	Prozente	1898
	Emission	Circulation accusée	Circulation effective	Billets en réserve	Circulation non couverte	Couverture légale	Encaisse disponible	Encaisse totale	Billets d'autres banques d'émission	Autres encaisses en caisse	(40 % de la circulation)		
Zahlen in Tausenden Franken. — Chiffres en milliers de francs												Prozente	
8. Januar	222,257	216,509	204,190	18,077	99,422	86,604	18,154	104,758	12,829	1,804	51,8	4,50	8. janvier
15. "	221,628	213,576	196,611	25,017	91,801	85,480	19,880	105,310	16,965	2,058	53,6	4,00	15. "
22. "	221,228	211,325	192,140	29,083	86,944	84,580	20,666	105,196	19,185	1,681	54,7	4,00	22. "
29. "	220,722	209,686	184,931	25,791	90,853	83,878	20,200	104,078	14,765	1,435	53,4	4,00	29. "
5. Februar	220,584	209,707	185,667	26,917	90,819	83,888	18,965	102,848	16,040	1,789	53,1	4,00	5. février
12. "	220,062	206,575	186,432	31,630	84,472	82,690	21,980	103,960	18,143	1,419	55,2	4,00	12. "
19. "	219,726	204,678	184,673	35,052	80,262	81,829	22,962	104,891	19,900	1,666	56,6	4,00	19. "
26. "	219,071	202,038	185,948	33,128	82,840	80,813	22,295	103,106	16,095	1,652	55,4	4,00	26. "
5. März	218,132	201,821	186,866	31,476	84,862	80,728	21,066	101,794	15,166	1,829	54,5	4,00	5. mars
12. "	217,275	199,775	186,406	30,869	84,635	79,910	21,861	101,771	13,369	1,481	54,6	4,00	12. "
19. "	216,881	199,884	184,599	31,682	82,701	79,984	22,044	101,998	15,185	1,580	55,2	4,00	19. "
26. "	215,858	199,885	186,297	29,561	84,728	79,984	21,620	101,574	16,568	1,480	54,6	4,00	26. "
2. April	217,920	206,647	198,098	24,322	98,150	82,259	17,669	99,948	12,549	1,402	51,8	4,50	2. avril
9. "	216,676	204,817	191,985	24,691	90,785	81,927	19,273	101,200	12,832	1,275	52,7	4,50	9. "
16. "	216,949	208,404	190,128	26,821	88,450	81,862	20,816	101,678	13,276	1,493	53,5	4,50	16. "
23. "	216,109	209,592	199,908	26,206	88,296	81,437	20,170	101,607	16,889	1,440	53,5	4,50	23. "
30. "	218,116	206,938	196,574	21,541	94,018	82,375	20,186	102,561	9,884	2,201	52,2	4,50	30. "
7. Mai	218,137	204,885	194,375	27,762	92,657	81,964	19,764	101,718	10,510	1,421	52,3	4,50	7. mai
14. "	218,844	208,332	191,864	26,980	89,108	81,333	20,923	102,256	11,968	1,582	53,4	4,50	14. "
21. "	217,505	202,428	186,247	31,258	84,289	80,971	20,987	101,958	16,181	1,365	54,7	4,50	21. "
28. "	217,073	200,448	188,344	28,729	84,368	80,179	23,812	103,991	12,104	1,414	55,2	4,00	28. "
4. Juni	217,658	199,844	188,059	29,699	83,790	79,938	24,341	104,279	11,785	1,504	55,4	4,00	4. juin
11. "	216,637	197,897	184,790	32,047	79,956	79,159	25,675	104,884	18,107	1,691	56,7	4,00	11. "
18. "	217,196	197,890	183,169	34,027	78,404	78,962	25,813	104,765	14,211	1,704	57,2	4,00	18. "
25. "	216,698	198,545	185,922	30,776	81,056	79,418	25,448	104,866	12,623	1,984	56,4	4,00	25. "
Durchschnitt	218,825	204,141	189,944	28,881	86,886	81,656	21,402	103,058	14,197	1,598	54,3	4,18	Moyenne
Maxima	222,257	216,509	204,190	35,052	99,422	86,604	25,813	105,810	19,900	2,201	57,2	4,50	Maxima
Minima	215,858	197,890	183,169	18,077	78,404	78,962	18,154	99,948	9,884	1,275	51,8	4,00	Minima
1897													1897
I. Semester													I <sup>er</sup> semestre
Durchschnitt	208,040	194,810	180,225	22,815	82,765	77,724	19,786	97,460	14,065	1,504	54,1	3,75	Moyenne
Maxima	204,811	200,125	194,819	29,491	99,456	90,050	22,076	99,624	18,200	4,240	56,6	4,50	Maxima
Minima	200,886	188,476	172,877	8,061	75,690	75,890	14,818	94,868	5,806	1,076	48,8	3,50	Minima

### Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

#### Verschiedenes. — Divers.

**Gewerbliche Mittelstandspolitik.** Eine rechtshistorisch wirtschaftspolitische Studie auf Grund österreichischer Quellen. Von Heinrich Waentig, a. o. Professor a. d. Universität Marburg, Leipzig. Verlag von Duncker & Humblot. 1898. Dr. A. Dorn schreibt hierüber in der «Volkswirtschaftlichen Wochenschrift»: «Einem reichsdeutschen Nationalökonom, Professor Waentig, gebührt das Verdienst, die erste eingehende wissenschaftliche Kritik der neueren österreichischen Gewerbepolitik geliefert zu haben. Das vorliegende Werk behandelt die für den Ausländer doppelt schwierige Materie in vorzüglicher Weise und zengt nicht nur von einem gründlichen Quellen- und Literaturstudium, sondern auch von einer seltenen Vertrautheit mit den österreichischen politischen und sozialen Verhältnissen. Der Autor zeigt, wie die österreichische Bureaucratie glaubte, sich durch die Unterstützung des gewerblichen Mittelstandes ein Gegengewicht gegen die politisch-revolutionäre Bewegung zu schaffen. Was man von der neuen Gewerbenovelle erwarten dürfte, hatte ein parlamentarischer Vertreter dahin zusammengefasst, dass die Forderung der Erbringung eines Befähigungsnachweises den notwendigen Schutz der redlichen Arbeit und der bestehenden Gewerbebetriebe gegen Schleuderproduktion, ungenügendes Können und Leichtsinn beim Antritt eines Gewerbes, sowie den Schutz der Konsumenten gegen unsolide Ware gewähren sollte. Dass die zu diesem Zwecke geforderte, zwei Jahre währende Lehrlings- und ebensolange Gesellenzeit dafür keine Gewähr giebt, ja unter den gegebenen Verhältnissen notwendigerweise das Gegenteil hervorrufen muss, zeigt der Autor in seinen eingehenden Untersuchungen in glänzender Weise. Er betrachtet zuerst die Verhältnisse während der Lehrzeit und weist an der Hand der offiziellen Berichte der Gewerbeinspektoren nach, dass das vom Gesetze beabsichtigte Pflege- und Schutzverhältnis, das dem Lehrherrn die Fürsorge für das geistige und körperliche Wohl des Lehrlings anvertraute, eine Quelle konstanter Misshandlung und grenzenloser Ausnützung ist, dann das beabsichtigte Unterrichtsverhältnis, das dem Lehrherrn die fachliche Ausbildung des Lehrlings übertrug, in der Regel total versagte, da der Lehrling mehr zu Dienstboten- und Tagelöhnerarbeiten, als zu Berufsarbeit verwendet wird, während das Arbeitsverhältnis, das dem Lehrherrn für seine Leistung die Arbeitskraft des jugendlichen Arbeiters zuwies, zur gewissenlosesten Ausbeutung des letzteren und zur Lehrlingszüchterei führte. Der Autor zeigt sodann, dass die Verhältnisse bezüglich des Gesellenstandes auch nicht wesentlich günstiger liegen, um sodann nachzuweisen, dass der Befähigungsnachweis auch den Meistern, zu deren Gunsten er eingeführt wurde, mehr Fluch als Segen gebracht hat, dass der Meister den ihm gesetzten Aufgaben als Lehr- und Lohnherr keineswegs entsprach, so dass man heute ruhig sagen kann, dass der Befähigungsnachweis keine der in ihm gesetzten Erwartungen erfüllte. In erhöhtem Masse gilt dies aber noch von der auferstandenen Zunft, der Zwangsgenossenschaft. Sie ist und wird stets eine Missgeburt sein, da man Unvereinbarliches in ihr vereinen wollte und einander widersprechende Funktionen ihr zuordnete; sie soll den Einzelnen überwachen — das ist nur in Verbänden mit geringer Mitgliederzahl möglich — sie soll leistungsfähige Unterstützungskassen besitzen — das ist nur bei einem grossen Verbands möglich; sie soll den Gemeinsinn heben und schiedsgerichtliche Funktionen ausüben, während der von ihr innerhalb der Meisterwelt zu fördernde Gemeinsinn die Begünstigung des einen Teiles direkt begründet, u. s. w. In der Regel sind auch die an ihrer Spitze stehenden Leute viel zu indolent

oder gesetzesunkundig, um auch nur zu wissen, was alles ihres Amtes sei, geschweige denn, es auszuüben. Die Details, die der Autor erzählt und die ausschliesslich offiziellen Akten entnommen sind, bestätigen dies denn auch vollkommen. Es ist daher selbstverständlich, dass das Buch in einer entschiedenem Verurteilung der reaktionären Gewerbepolitik neuerer Zeit ausklingt.

**Zolltarifentscheide in den Vereinigten Staaten.** Baumwollene Strumpfwaren, bestickt, unterliegen als gestickte Kleidungsstücke nach § 339 des Tarifs einem Zoll von 60 % vom Wert, während Zwickel (clocked) Strümpfe unter § 318 fallen.

Mundharmonikas, Spieldosen, Harmonikas, Metallophone etc. die hauptsächlich als Kinderspielzeug verwendet werden, unterliegen gleichwohl dem Zoll für Musikinstrumente (§ 453—45 % v. Wert), da die Tarifbestimmungen für Musikinstrumente spezieller sind, als die für das nicht besonders aufgeführte Spielzeug (§ 418 — Zollsatz 35 % v. Wert).

**Volkswirtschaftlicher Kongress in Antwerpen.** Vom 12. bis 17. September J. J. findet in Antwerpen, in Fortsetzung der Tagungen von 1892 und 1894, ein internationaler Kongress für Zollgesetzgebung und Socialpolitik statt. Die handelspolitische Section wird sich mit den Wirkungen der Zollsysteme für die Produzenten, Konsumenten und Arbeiter, mit der Frage der Differentialtarife etc. betassen, während die socialpolitische Sektion Fragen der Fachorganisation, Gewerbeinspection, Arbeitszeit und Kinderarbeit auf ihre Tagesordnung gesetzt hat.

#### Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque d'Angleterre.			
	16. juin.	28. juin.	
	£	£	
Encaisse métallique	27,839,102	27,959,418	Billets émis . . . 52,492,675
Réserve de billets	25,176,650	26,458,155	Dépôts publics . . . 11,494,625
Effets et avances	38,278,747	38,063,346	Dépôts particuliers 44,908,898
Valeurs publiques	13,328,051	13,476,051	
Banque nationale de Belgique.			
	16. juin.	28. juin.	
	Fr.	Fr.	
Encaisse métallique	109,978,869	109,289,776	Circulat. de billets 476,380,580
Portefeuille	894,762,878	407,078,150	Comptes courants 61,375,717
Deutsche Reichsbank.			
	15. Juni.	23. Juni.	
	Mark.	Mark.	
Metalbestand	890,568,000	895,488,000	Notencirculation 1,040,049,000
Wechselportefeuille	651,906,000	690,162,000	Kursf. Schulds. 230,568,000
Oesterreichisch-Ungarische Bank.			
	15. Juni.	23. Juni.	
	Oesterr. ö.	Oesterr. ö.	
Metalbestand	474,760,522	476,808,061	Notencirculation 619,444,460
Wechsel:			
auf das Ausland	2,461,036	2,872,418	Kursfäll. Schulds. 27,827,630
auf das Inland	158,115,206	152,684,076	

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.  
die ganze Spaltenbreite 60 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

## Gotthardbahn-Gesellschaft.

### IV. Auslosung von 3 $\frac{1}{2}$ % Obligationen, rückzahlbar am 30. September 1898.

Bei der nach Massgabe der Bedingungen für das 3 $\frac{1}{2}$  % Anleihen vom 1. April 1895 am 20. d. M. in Gegenwart eines beeidigten Beamten vorgenommenen vierten Auslosung sind folgende Obligationennummern gezogen worden:

#### 280 Obligationen Lit. A von Fr. 500.

Nr. 5221 bis 5300; 9621 bis 9640; 23321 bis 23340; 31801 bis 31820; 33761 bis 33780; 60701 bis 60720; 65641 bis 65660; 65741 bis 65760; 72041 72060; 81001 bis 81020; 82161 bis 82180; 89981 bis 90000; 91041 bis 91060; 92141 bis 92160.

#### 200 Obligationen Lit. B von Fr. 1000.

Nr. 4391 bis 4400; 9781 bis 9790; 10631 bis 10640; 16481 bis 16490; 22631 bis 22640; 24271 bis 24280; 35151 bis 35160; 36751 bis 36760; 37281 bis 37290; 39801 bis 39810; 42611 bis 42620; 45851 bis 45860; 46751 bis 46760; 52641 bis 52650; 53711 bis 53720; 54321 bis 54330; 58001 bis 58010; 59291 bis 59300; 60451 bis 60460; 61061 bis 61070.

Die Rückzahlung dieser Obligationen erfolgt zum Nennwerte kostenfrei gegen Einlieferung der Titel und der nicht verfallenen Zinscoupons Nr. 8 bis 24 samt Talon vom 30. September 1898 an:

In der Schweiz, ausser bei der Hauptkasse der Gesellschaft in Luzern, in Zürich: bei der Schweiz. Kreditanstalt; in Basel: beim Schweiz. Bankverein, bei der Basler Handelsbank und bei den Bankhäusern von Speyr & Cie und Zahn & Cie; in Aarau: bei der Aargauischen Bank; in Bern: bei der Kantonalbank von Bern; in Bellinzona: bei der Tessiner Kantonalbank; in Lugano: bei der Bank der italienischen Schweiz; in Genf: bei der Union financière de Genève und den Herren Lombard, Odier & Cie. (M 8626 Z)

In Deutschland, in Mark zum Tageskurse der Schweizerwährung, in Berlin: bei der Direktion der Diskontogesellschaft, bei dem Bankhause S. Bleichröder und bei der Bank für Handel und Industrie; in Frankfurt a. M.: bei dem Bankhause M. A. von Rothschild & Söhne, der Filiale der Bank für Handel und Industrie und bei der Deutschen Effekten- und Wechselbank; in Köln: bei dem Bankhause Sal. Oppenheim jun. & Cie und bei dem A. Schaaffhausenschen Bankverein.

Die Verzinsung dieser Obligationen hört mit dem 30. September 1898 auf. Restanzen von frühern Auslosungen: Obligation Nr. 25931 Lit. B von Fr. 1000 abzuliefern mit Coupon per 31. März 1898 und ff.

Luzern, den 23. Juni 1898.

(704\*)

Die Direktion der Gotthardbahn.

## Electricitätswerk a. d. Sihl, Wädensweil.

Die Herren Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiemit zur

### VI. ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 29. Juni 1898, nachmittags 4 Uhr, in den Gasthof zum Engel in Wädensweil eingeladen.

#### Traktanden:

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes.
- 2) Abnahme der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1897—1898.
- 3) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes und Festsetzung der Dividende.
- 4) Erneuerungswahl von 5 Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und einem Ersatzmann.

Die Originale der Jahresrechnung und der Bilanz nebst Antrag der Rechnungsrevisoren liegen vom 18. Juni an im Bureau der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Den Herren Aktionären oder deren Bevollmächtigten werden die Stimmkarten vor Beginn der Versammlung gegen Vorweisung eines Nummernverzeichnisses ihrer Aktien verabfolgt. (M 8475 Z)

Wädensweil, 15. Juni 1898.

Für den Verwaltungsrat,  
Der Präsident:

(645\*)

Dr. Rob. Haab.

## Chemin de fer du Boedeli.

### Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Samedi, le 9 juillet 1898, à 11 heures du matin,  
au bâtiment d'administration du J.-S. à Berne.

#### Ordre du jour:

- 1° Approbation de la gestion et des comptes de 1897.
- 2° Election des 5 membres du Comité d'administration.
- 3° Nomination des commissaires-vérificateurs.
- 4° Imprévu.

Les cartes d'admission et le rapport de gestion peuvent être retirés au secrétaire général J.-S. à Berne, sur production d'un certificat de possession d'actions.

Berne, le 11 juin 1898.

Au nom du conseil d'administration,  
Le Président:

(665\*)

E. Pümpin.

## Töss-Thal-Bahn.

### Pro memoria.

Die Generalversammlung der Aktionäre der Tössthalbahn findet Donnerstag, den 30. Juni 1898, vormittags 11 Uhr, im Casino in Winterthur statt, gemäss unserer Publikation vom 13. ds. (H 1735 W)

Winterthur, den 27. Juni 1898.

(706)

Das Sekretariat der Töss-Thal-Bahn.

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimerie JENT & Co à Berne.

## Gotthardbahn-Gesellschaft.

### Dividenden-Zahlung.

Die in der heutigen Generalversammlung der Aktionäre für das Jahr 1897 auf 5,80 % festgesetzte Aktiendividende wird von Ende dieses Monats an sowohl an unserer Hauptkasse in Luzern als bei unsern übrigen Zahlstellen in der Schweiz, Deutschland und Italien mit Fr. 29.— per Aktie gegen Ablieferung des betreffenden Coupons spesenfrei ausbezahlt.

Die Coupons sind mit Nummernverzeichnissen einzureichen, zu welchen die Formulare bei den Zahlstellen bezogen werden können.

#### Zahlstellen in der Schweiz:

Hauptkasse der Gesellschaft in Luzern; Schweizerische Kreditanstalt in Zürich; Basler Handelsbank, Schweiz. Bankverein und Zahn & Cie in Basel; Berner Handelsbank in Bern; Aargauische Bank in Aarau; Bank in Winterthur; Bank in Schaffhausen; Banca cantonale ticinese in Bellinzona; Bank der italienischen Schweiz in Lugano; Pury & Cie in Neuenburg; und Lombard, Odier & Cie in Genf. (M 8640 Z)

Luzern, den 25. Juni 1898.

(707\*)

Direktion der Gotthardbahn.

## Elektrizitätswerk Olten-Aarburg

### Aktiengesellschaft Olten.

Laut Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 18. Juni 1898 wird der Aktiencoupon pro 1897/98 Nr. 2 von heute an bei nachstehenden Stellen mit Fr. 10.— kostenfrei eingelöst:

Aargauische Kreditanstalt, Aarau,  
Bank in Baden, Baden,  
Bank in Baden, Filiale Zürich,  
Ersparniskassa Olten,  
Luzerner Kantonalbank, Luzern,  
Solothurner Kantonalbank, Solothurn.

Olten, den 27. Juni 1898.

Für den Verwaltungsrat,

Der Präsident:

A. Künzli.

(708\*)

## Textil-Trust-Gesellschaft in Zürich I.

Die per 1. Juli d. J. fällig werdenden Coupons unserer Obligationen werden bei den Kassen des Schweizerischen Bankvereins Zürich, Basel und St. Gallen spesenfrei eingelöst. (M 8635 Z)

Zürich, 27. Juni 1898.

(708)

Textil-Trust-Gesellschaft.

Wer sie kennt, weiss es, dass die

Ächten Amerikaner

## Heizöfen und Kochherde



für Coke, Steinkohle oder Holz

weltans die sparsamsten, schönsten, praktischsten und besten sind für grössere Leistungen.

Wer sie nicht kennt, benütze die erste Gelegenheit, das Musterlager in Zofingen zu besuchen und sich zu überzeugen. Die neuesten Modelle für 1898 sind eingetroffen und ausgestellt.

Im neugebauten, ideal schönen Apollo-Theater in Lugano, in Foyer und Restaurant, wurden von mir letzten Winter 4 Garland-Oefen grössten Kalibers gestellt, die den Vorzug über alle Konkurrenz davontrugen.

Illustrationen, Preislisten und jederlei Auskunft gratis und franko von

(700\*)

J. B. Bitter, Neuquartier, Zofingen.

## Schweizerisches Informations-Bureau Zürich.

Prompteste und gewissenhafteste Besorgung von Auskünften auf allen Plätzen der Schweiz und des Auslandes. Tarife gratis. (530\*)

### Jeder sein eigener Drucker!

Grösste Neuheit. Patent.  
Sollte in keinem Geschäfte fehlen.

Für Preisauszeichnung unentbehrlich.

Praktische Kautschuk-

### Typen-Druckerei.

Zur sofortigen, buchdruckähnlichen Herstellung von Adresskarten, Zirkularen, Stempeln jeder Art. Die leichte Handhabung und der billige Preis ermöglicht es jedem Geschäftsmann, sich eine kleine Druckerei zu bestellen, deren praktische Vorteile sich glänzend bewähren. Preis per komplette Druckerei, je nach Grösse, Fr. 5—16 mit Typenhalter. Genaue Preislisten mit Abbildung aller Schriftarten gratis und franko bitte zu verlangen. (175\*)

E. A. Maeder, Stempelfabrikation, St. Gallen, beim Theater.

## Budweiser Bürgerbräu

bestes böhmisches Gesundheitsbier, überall von den Herren Aerzten angelegentlich empfohlen.

Depots: Basel: A. Kümlich, Elisabethenstr. 41.

Bern: O. Schnell, Kramgasse 53.

(391\*)

Alleinige Generalvertretung:

— Martel-Falck, St. Gallen. —

Versand in Fässern von 25, 50 und 100 Litern, sowie in  $\frac{1}{2}$  und  $\frac{1}{3}$  Flaschen.